



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

5. september 2000

## PRESSEMEDDEELSE

### **EUROSYSTEMETS KONSOLIDEREDE BALANCE pr. 1. september 2000**

#### **I. Poster uden relation til de pengepolitiske operationer**

I ugen, der sluttede den 1. september 2000, øgedes Eurosystemets nettoposition i fremmed valuta (aktivpost 2 og 3 fratrukket passivpost 6, 7 og 8) med EUR 0,4 milliarder til EUR 261,1 milliarder.

Eurosystemets beholdninger af omsættelige **værdipapirer i euro udstedt af residenter i euroområdet** (aktivpost 6) reduceredes med EUR 0,2 milliarder til EUR 25,3 milliarder. **Seddelomløbet** (passivpost 1) steg med EUR 2 milliarder til EUR 355,9 milliarder. **Forpligtelserne over for offentlig forvaltning og service** (passivpost 4.1) faldt med EUR 4,9 milliarder til EUR 57,1 milliarder.

#### **II. Poster med relation til de pengepolitiske operationer**

Eurosystemets nettoudlån til modparter i den finansielle sektor (aktivpost 5 fratrukket passivpost 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 og 3) steg med EUR 8,6 milliarder til EUR 225 milliarder. Onsdag, den 30. august 2000, udløb en **primær markedsoperation** på EUR 54 milliarder, og en ny på EUR 68 milliarder blev afviklet. Samme dag udløb endvidere en **langfristet markedsoperation** på EUR 20 milliarder, og en ny på EUR 15 milliarder blev afviklet.

Anvendelsen af den **marginale udlånsfacilitet** (aktivpost 5.5) var praktisk taget nul (sammenlignet med EUR 0,6 milliarder i ugen før). Anvendelsen af **indlånsfaciliteten** (passivpost 2.2) var minimal.

### **III. Anfordringskonti i euroområdets finansielle sektor**

Som et resultat af alle transaktioner øgedes de pengepolitiske modpartners **anfordringskonti** i Eurosystemet (passivpost 2.1) med EUR 12,5 milliarder til EUR 119 milliarder.

**Den Europæiske Centralbank**

Presseafdelingen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tlf.: +49 69 1344 7455, Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Eftertryk tilladt med kildeangivelse



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

## Eurosystemets konsoliderede ugentlige balance pr. 1. september 2000

(Millioner EUR)

Aktiver	Balance pr. 1. September 2000	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner	Passiver	Balance pr. 1. September 2000	Ændring i forhold til ugen før p.g. af transaktioner
1 Guld og tilgodehavender i guld	120.911	0	1 Seddelomløb	355.876	2.028
2 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residenter uden for euroområdet			2 Forpligtelser i euro over for modparte i den finansielle sektor i euroområdet		
2.1 tilgodehavender hos IMF	26.057	-236	2.1 anfordringskonti (herunder reservekravssordningen)	119.021	12.534
2.2 banktilgodehavender og værdipapirer, eksterne lån og andre eksterne aktiver	237.870	479	2.2 indlånsfacilitet	27	-2
	263.927	243	2.3 tidsindsksud	0	0
3 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residenter i euroområdet	15.735	481	2.4 finjusterende markedsoperationer	0	0
4 Tilgodehavender i euro hos residenter uden for euroområdet			2.5 indlån i forbindelse med marginbetalinger	6	4
4.1 banktilgodehavender, værdipapirer og lån	4.392	178		119.054	12.536
4.2 tilgodehavender opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0	3 Udstede gældsbeviser	6.265	0
	4.392	178	4 Forpligtelser i euro over for andre residenter i euroområdet		
5 Udlån i euro til modparte i den finansielle sektor i euroområdet			4.1 offentlig forvaltning og service	57.059	-4.857
5.1 primære markedsoperationer	180.999	14.000	4.2 andre forpligtelser	3.684	136
5.2 langfristede markedsoperationer	49.999	-4.912		60.743	-4.721
5.3 finjusterende markedsoperationer	0	0	5 Forpligtelser i euro over for residenter uden for euroområdet	7.427	-693
5.4 strukturelle markedsoperationer	0	0	6 Forpligtelser i fremmed valuta over for residenter i euroområdet	827	27
5.5 marginal udlånsfacilitet	17	-597	7 Forpligtelser i fremmed valuta over for residenter uden for euroområdet		
5.6 udlån i forbindelse med marginbetalinger	16	-29	7.1 indlån og andre forpligtelser	11.057	330
5.7 andre tilgodehavender	141	-5	7.2 forpligtelser opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0
	231.172	8.457		11.057	330
6 Værdipapirer i euro fra residenter i euroområdet	25.271	-203	8 Tildelte særlige trækningsrettigheder i IMF	6.691	0
7 Offentlig forvaltning og service - gæld i euro	58.986	0	9 Andre forpligtelser	58.448	-4.058
8 Andre aktiver	82.024	-3.706	10 Revalueringskonti	120.895	0
			11 Kapital og reserver	55.135	1
<b>Aktiver i alt</b>	<b>802.418</b>	<b>5.450</b>	<b>Passiver i alt</b>	<b>802.418</b>	<b>5.450</b>

På grund af afrunding stemmer totaler/subtotaler ikke nødvendigvis.